

400L



700314

FRANÇAIS

Table des matières

1. Sécurité 38
1.1 Explication des symboles 38
1.2 Consignes de sécurité 39
1.3 Utilisation conforme 42

2. Généralités 43
2.1 Responsabilité et garantie 43
2.2 Protection des droits d’auteur 43
2.3 Déclaration de conformité 43

3. Transport, emballage et stockage 44
3.1 Inspection suite au transport 44
3.2 Emballage 44
3.3 Stockage 44

4. Données techniques 45
4.1 Aperçu des composants 45
4.2 Indications techniques 46

5. Installation et utilisation 47
5.1 Installation 47
5.2 Utilisation 48

6. Nettoyage 52

7. Anomalies de fonctionnement 53

8. Elimination des éléments usés 54

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
33154 Salzkotten
Allemagne

Tél.: +49 5258 971-0
Fax: +49 5258 971-120
Assistance technique – Hotline : +49 5258 971-197
www.bartscher.com



Avant d'utiliser l'appareil, lire attentivement la notice d'utilisation et la conserver en un lieu facilement accessible !

La présente notice d'utilisation décrit l'installation, la manipulation et la maintenance de l'appareil, elle sert de source d'informations et d'ouvrage de référence.

La connaissance du contenu de la présente notice d'utilisation constitue une des conditions qui vous permet de vous protéger contre les risques, d'éviter les erreurs et, par conséquent, d'assurer une utilisation sûre et à l'abri des pannes.

En outre, il convient de respecter les consignes locales de prévention des accidents et les dispositions générales de sécurité valables pour l'utilisation de l'appareil.

La présente notice d'utilisation fait partie intégrante du produit; la conserver à proximité de l'appareil afin que le personnel d'installation, de commande, de maintenance et de nettoyage puisse y accéder en tout temps pour une future consultation.

En présentant l'appareil à une tierce personne, penser à présenter également la notice d'utilisation.

1. Sécurité

L'appareil est conçu d'après les règles techniques valables actuellement. Néanmoins, celui-ci peut comporter des risques en cas d'utilisation non conforme ou inappropriée.

Toute personne utilisant cet appareil doit respecter les instructions et recommandations présentées dans la présente notice d'utilisation.

1.1 Explication des symboles

Les consignes de sécurité et informations techniques importantes concernant l'appareil sont indiquées dans la présente notice d'utilisation par des symboles. Il est impératif de respecter ces consignes afin d'éviter les accidents ou les dommages corporels et matériels.



DANGER !

Cette indication attire l'attention sur un danger imminent qui peut entraîner des blessures graves ou la mort.



AVERTISSEMENT !

Cette indication indique des situations dangereuses qui peuvent causer des blessures graves ou la mort.



DANGER D'INCENDIE / DANGER MATERIAUX INFLAMMABLES / RISQUE D'EXPLOSION !

Ce symbole signale des situations potentiellement dangereuses qui peuvent entraîner des blessures graves ou la mort.



ATTENTION !

Cette indication désigne des situations dangereuses éventuelles qui peuvent entraîner des blessures mineures ou des dommages, un mauvais fonctionnement et / ou défaut de fonctionnement de l'équipement.



INDICATION !

Cette indication désigne des conseils et des informations à suivre pour un fonctionnement efficace et sans défaut de l'appareil.

1.2 Consignes de sécurité

- L'appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris les enfants) aux moyens physiques, sensoriels ou intellectuels limités, ou sans expérience suffisante et/ou sans connaissances suffisantes, à moins que ces personnes se trouvent sous la surveillance d'une personne responsable de leur sécurité ou qu'elles obtiennent de cette personne les indications pour utiliser l'appareil.
- Surveiller les enfants afin d'éviter qu'ils ne jouent avec l'appareil ou qu'ils le mettent en marche.
- N'utiliser l'appareil que dans des locaux fermés.
- L'appareil peut être utilisé uniquement dans état technique parfait et sûr pour l'utilisateur. En cas de défaillances de fonctionnement, débrancher l'appareil de l'alimentation (retirer la fiche) et appeler le service.
- Veuillez empêcher que les matériaux d'emballage tels que sacs plastiques ou éléments en polyester expansé soient à la portée des enfants. **Risque d'étouffement !**

- Toute intervention de maintenance ou de réparation ne doit être effectuée que par un spécialiste ou un atelier spécialisé qui utilise les pièces de rechange et les accessoires d'origine. **Ne tentez jamais de réparer vous-même l'appareil !**
- N'utiliser aucun accessoire ou aucune pièce détachée non recommandés par le fabricant. Ceux-ci pourraient présenter un danger pour l'utilisateur ou endommager l'appareil et entraîner des dommages corporels, en plus la garantie expire.
- Pour éviter tout risque et garantir une performance optimale de l'appareil, celui-ci ne doit être ni modifié ni transformé sans autorisation expresse du fabricant.



DANGER ! Risque de choc électrique ou d'électrocution !

Afin d'éviter tout risque, suivre les recommandations de sécurité ci-dessous.

- Eviter tout contact du câble avec des sources de chaleur et des objets pointus. Ne pas laisser le câble pendre d'une table ou de tout autre plan de travail. Veiller à ce que personne ne puisse marcher ou trébucher sur le câble.
- Ne pas plier, tordre, emmêler le câble d'alimentation; toujours le garder tendu. Ne jamais placer l'appareil ou tout autre objet sur le câble d'alimentation.
- Ne pas couvrir le cordon d'alimentation. Le cordon d'alimentation ne doit pas être dans la zone de travail et ne peut pas être immergé dans l'eau ni aucun autre liquide.

- Le câble d'alimentation doit être régulièrement contrôlé afin de vérifier s'il n'est pas endommagé. Ne pas utiliser l'appareil si le câble d'alimentation est endommagé. Si le câble d'alimentation est endommagé, le faire remplacer par le service d'entretien ou un électricien qualifié, afin d'éviter les risques.
- Débrancher toujours le cordon d'alimentation uniquement en tenant la fiche.
- Ne jamais transporter, déplacer ou soulever l'appareil à l'aide du cordon d'alimentation.
- En aucun cas n'ouvrir l'enceinte de l'appareil. Si les connexions électriques sont modifiées, ou si la construction du système mécanique ou électrique est manipulée, il y a **risque d'électrocution ou de choc électrique**.
- Ne pas utiliser de détergents caustiques et veiller à ce que l'eau ne pénètre pas à l'intérieur de l'appareil.
- Ne jamais utiliser l'appareil avec les mains humides ou en vous tenant sur un sol mouillé.
- Retirer la fiche de la prise,
 - lorsque l'appareil n'est pas utilisé,
 - lorsqu'un mauvais fonctionnement apparaît au cours de l'utilisation,
 - avant de nettoyer l'appareil.



DANGER D'INCENDIE / DANGER MATERIAUX INFLAMMABLES / RISQUE D'EXPLOSION !

Une utilisation incorrecte de l'appareil peut entraîner un risque d'incendie ou d'explosion suite à l'inflammation du contenu.

Afin d'éviter tout risque, suivre les recommandations de sécurité ci-dessous.

- Ne pas utiliser d'autres appareils électriques à l'intérieur de l'appareil.
- Dans l'appareil, ne pas entreposer d'objets inflammables ou explosifs tels que de l'éther, du white spirit, ou de la colle.

- Au voisinage de cet appareil ou d'un autre appareil, ne pas entreposer d'essence ni aucune autre substance qui constitue un risque d'incendie. Les vapeurs peuvent être la cause d'un incendie ou d'une explosion.
- Dans l'appareil, ne pas conserver d'objets explosifs tels que des boîtes contenant des substances explosives.
- Veuillez particulièrement à ce que le circuit de refroidissement ne subisse aucun dommage.

1.3 Utilisation conforme

La sécurité d'utilisation de l'appareil n'est garantie que si l'utilisation est conforme à la destination, en conformité avec les données figurant dans ce manuel d'instruction.

Tous les travaux techniques, ainsi que le montage et la maintenance ne peuvent être effectués que par le personnel d'un service qualifié.

La vitrine à gâteaux est uniquement destinée à refroidir les tartes, les gâteaux et les snacks.

Ne pas utiliser la vitrine à gâteaux:

- pour conserver objets inflammables ou explosifs, comme l'éther, le kérosène ou les colles ;
- pour conserver des produits pharmaceutiques ou du sang conservé.



ATTENTION !

Toute autre utilisation que celle indiquée et/ou toute utilisation différente de l'appareil est interdite et est considérée comme non conforme.

Les prétentions de tous types contre le fabricant et/ou ses fondés de pouvoir par suite de dommages résultant d'une utilisation non conforme de l'appareil sont exclues.

L'exploitant est seul responsable en cas de dommages liés à une utilisation non conforme.

2. Généralités

2.1 Responsabilité et garantie

Toutes les indications et consignes contenues dans la présente notice d'utilisation ont été réunies en tenant compte des prescriptions en vigueur, du niveau actuel de développement technique ainsi que de nos connaissances et expériences de plusieurs années. Les traductions de la notice d'utilisation ont été également effectuées consciencieusement. Nous déclinons toutefois toute responsabilité en cas d'erreurs de traduction. La version allemande ci-jointe de la présente notice d'utilisation fait foi. Le contenu effectif de la livraison peut différer éventuellement des explications décrites ici et des représentations graphiques pour les modèles spéciaux, lorsque vous bénéficiez d'options de commande supplémentaires, ou liées aux dernières modifications techniques.



ATTENTION !

Avant de commencer toute activité en lien avec l'appareil, et surtout avant de l'utiliser, lire attentivement ce mode d'emploi !

Le fabricant **n'est pas tenu responsable** de tout dommage ou dysfonctionnement dus à :

- un non respect des indications de mise en service et de nettoyage ;
- une utilisation non conforme à l'utilisation de base ;
- des réparations effectuées par l'utilisateur ;
- l'utilisation de pièces de rechange non approuvées.

Nous nous réservons le droit d'apporter des modifications techniques sur le produit pour améliorer ses qualités fonctionnelles et son développement.

2.2 Protection des droits d'auteur

La notice d'utilisation et les textes, les dessins, figures et autres représentations qui y sont contenus sont protégés par la loi sur les droits d'auteur. Les reproductions de tous types et de toutes formes – même partielles – ainsi que l'exploitation et/ou la transmission de son contenu ne sont pas permises sans autorisation écrite du fabricant. Toute violation de ces dispositions ouvre droit à des dommages et intérêts. Les autres droits demeurent réservés.



INDICATION !

Les indications du contenu, les textes, dessins, figures et autres représentations sont protégés par les droits d'auteur et soumis à d'autres droits de propriété industrielle. Toute exploitation abusive est passible de peine.

2.3 Déclaration de conformité



L'appareil correspond aux normes et directives actuelles de l'Union européenne. Nous l'attestons dans la déclaration de conformité CE. Nous vous ferons volontiers parvenir sur demande la déclaration de conformité correspondante.

3. Transport, emballage et stockage

3.1 Inspection suite au transport

Vérifier l'intégralité et l'absence de dommages dus au transport dès réception du produit. En cas de dommages identifiables extérieurement dus au transport, refuser ou accepter le produit livré uniquement sous réserve.

Noter l'étendue du dommage sur les documents de transport/le bon de livraison du transporteur. Engager une réclamation.

Dès détection des défauts cachés, formuler immédiatement une réclamation, les prétentions à dommages et intérêts étant valables uniquement dans les délais prescrits.

3.2 Emballage

Ne jeter le carton extérieur de l'appareil. Vous en avez besoin éventuellement pour garder l'appareil, lors d'un déménagement ou lorsque vous devez envoyer l'appareil à notre service après-vente en cas d'éventuels dommages. Retirer complètement les emballages extérieur et intérieur avant la mise en service de l'appareil.



Si vous désirez éliminer l'emballage, respectez les consignes en vigueur dans votre pays. Réintroduisez les matériaux d'emballage récupérables dans le circuit de recyclage.

Contrôlez si l'appareil et les accessoires sont complets. S'il devait manquer des éléments, veuillez contacter notre service après-vente.

3.3 Stockage

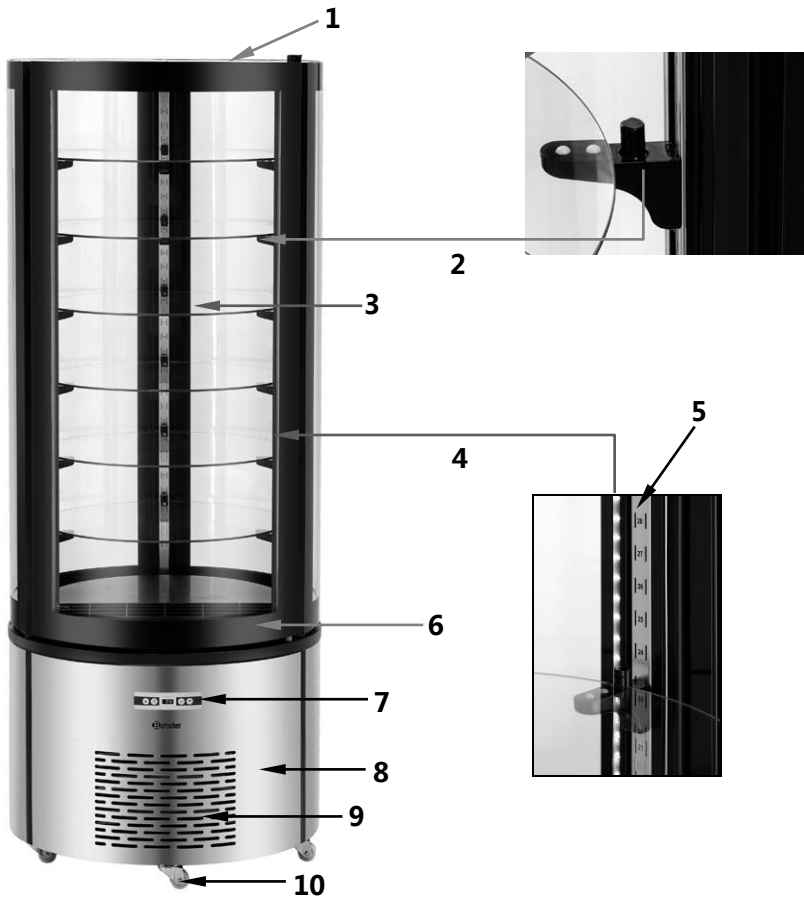
Garder les emballages fermés jusqu'à l'installation de l'appareil et en respectant les indications d'installation et de stockage apposées à l'extérieur.

Stocker les emballages uniquement dans les conditions suivantes :

- ne pas garder les emballages à l'extérieur,
- les tenir à l'abri de l'humidité et de la poussière,
- ne pas les exposer aux fluides agressifs,
- les protéger des rayons du soleil,
- éviter les secousses mécaniques,
- en cas de stockage prolongé (> 3 mois), contrôler régulièrement l'état général de tous les éléments et de l'emballage, si nécessaire, les rafraîchir et les renouveler.

4. Données techniques

4.1 Aperçu des composants



- | | |
|--|--|
| 1 Boîtier | 6 Bande d'éclairage LED (2x) |
| 2 Support avec cale pour la tablette en verre | 7 Tableau de commande |
| 3 Tablette rotative en verre (6) | 8 Socle |
| 4 Porte vitrée | 9 Orifices d'aération |
| 5 Rails de réglage avec marquage | 10 Roulettes de direction (5x), 2 avec frein) |

4.2 Indications techniques

Nom :	Vitrine à gâteaux 400L
Code-No. :	700314
Matériau :	acier inoxydable, verre, plastique
Couleur :	argent, noir
Version :	<ul style="list-style-type: none">▪ Type de vitrage : double vitrage, vitrage sur tout le tour, verre trempé▪ Vitre avant : arrondie▪ Porte :<ul style="list-style-type: none">- Type : porte à battant, bombée- Position de la porte : côté service- butée de porte à droite, non interchangeable▪ Clayettes :<ul style="list-style-type: none">- Type : plaques en verre- Nombre : 6- Diamètre : 530 mm- Réglables en hauteur / rotatives / amovibles▪ Rails de réglage : avec marquage▪ Hauteur utile à l'intérieur : réglable▪ Réfrigération : par circulation d'air▪ Réglage de la température : numérique▪ Commande : touche▪ Fonction de dégivrage automatique▪ Évaporation de l'eau de condensation▪ Éclairage LED, commutable séparément▪ Affichage numérique▪ Roues directrices: 5 roulettes de direction, 2 avec freins
Classe de climatisation :	4
Agent réfrigérant :	R290 (115 g)
Contenance :	400 litres
Plage des températures :	2 °C à 10 °C
Raccordements :	0,48 kW / 220-240 V 50 Hz
Dimensions :	L 680 x P 680 x H 1750 mm
Poids :	130,4 kg

Sous réserve de modifications techniques !

5. Installation et utilisation

5.1 Installation

Mise en place

- Avant de commencer l'utilisation, déballez l'appareil et retirez tous les matériaux d'emballage ainsi que le film protecteur de l'appareil et des accessoires.



ATTENTION !

Ne jamais retirer de l'appareil les plaques signalétiques et les étiquettes d'avertissement.

- Placez l'appareil dans un endroit sûr avec une capacité suffisante pour supporter la masse de l'appareil avec tout son contenu.
- **Ne jamais** placer l'appareil sur un sol inflammable.
- **Ne pas placer l'appareil** auprès d'un foyer ou d'une source de chaleur comme une cuisinière ou un four ou l'exposer directement aux rayons du soleil. La chaleur peut endommager les surfaces de l'appareil et influencer négativement la puissance réfrigérante et augmenter de ce fait la consommation d'énergie.
- Lors de la mise en place de l'appareil, veuillez porter attention à la température de l'environnement, celle-ci ne doit pas être inférieure à 0 °C ni supérieure à 32 °C.
- Ne pas placer l'appareil dans des endroits exposés à une grande humidité de l'air et aux températures élevées. L'humidité maximale de l'air dans l'endroit d'installation peut être de 75% au maximum.
- Afin d'éviter l'endommagement du compresseur, ne pas pencher l'appareil à plus de 45° durant le transport ou lors de sa mise en place. Veuillez manipuler prudemment le condensateur et la porte vitrée car tout endommagement de ces éléments influence négativement le fonctionnement de l'appareil.
- Placer l'appareil de manière à garder une distance d'au moins 10 cm entre les murs ou tout autre objet afin d'assurer une circulation de l'air correcte.
- Ne pas placer l'appareil à des endroits très humides ou soumis à de fortes températures car ces facteurs peuvent l'endommager.
- Ne pas perforez de trous ni installer d'autres systèmes sur l'appareil.
- Ne pas placer d'objets lourds sur l'appareil.
- Installez l'appareil de sorte que la prise soit accessible afin que la fiche puisse être rapidement débranchée du réseau si nécessaire.
- Fixer les roulettes de direction à l'aide du frein d'arrêt, lorsque l'appareil sera installé à l'endroit souhaité.

Branchement



DANGER ! Risque d'électrocution ou de choc électrique !

En cas d'installation non conforme, l'appareil peut entraîner des blessures !

Avant l'installation, veuillez comparer les données du réseau local de distribution d'énergie avec les données techniques de l'appareil (voire la plaque signalétique).

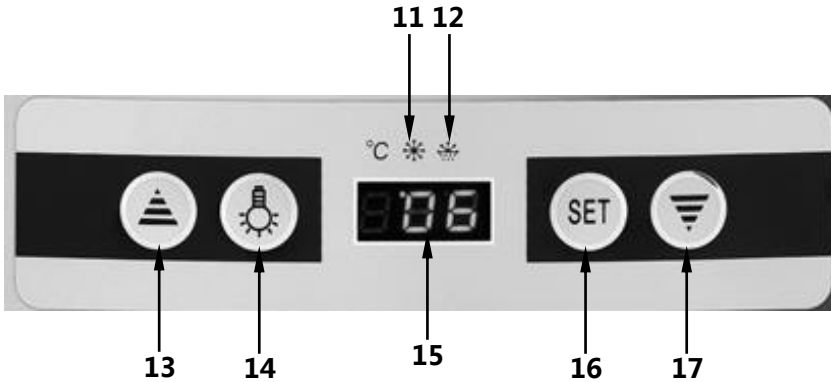
Ne brancher l'appareil qu'en cas de pleine conformité !

- Avant la première utilisation, laissez l'appareil au moins 2 heures au repos avant de la raccorder à l'alimentation.
- Ne pas brancher l'appareil au moins 5 minutes après une panne de courant ou après avoir débranché l'appareil.
- Le circuit électrique de la prise doit assurer 16A. Brancher l'appareil directement à une prise d'alimentation individuelle avec protection ; ne pas utiliser de rallonges ou de prises multiples.

5.2 Utilisation

- Après avoir déballé l'appareil, avant même de le brancher, veuillez le nettoyer conformément aux instructions figurant au point **6. „Nettoyage“**.
- Installez les tablettes en verre en fonction des pâtisseries, gâteaux, mets, etc. sur les supports montés. Tenez compte des instructions figurant au point **„Etagères vitrées“**. Refermez la porte vitrée de l'appareil.
- Branchez l'appareil à une prise monophasée, avec mise à la terre. Sur l'écran d'affichage numérique apparaît la valeur de réglage de la température et le témoin LED de réfrigération s'allume.
- Avant de placer les articles alimentaires, l'appareil doit d'abord avoir atteint la température de réglage.

Éléments de la commande et indicateurs



- 11** Témoin de réfrigération LED
- 12** Témoin de dégivrage LED
- 13** Touche **d'augmentation** de la valeur de température
- 14** Touche d'éclairage LED
- 15** Ecran numérique
- 16** Touche de contrôle/sauvegarde **des réglages**
- 17** Touche de **diminution** de la valeur de température

Témoins LED



Témoin LED de réfrigération





Ce témoin **s'allume** lorsque le compresseur est en marche, **s'éteint** lorsque la température intérieure de réglage a été atteinte et **clignote** si la température tarde à être atteinte.





Témoin LED de dégivrage

Ce témoin **s'allume** pendant le dégivrage, **s'éteint** lorsque le dégivrage est terminé et **clignote** lorsque temps de dégivrage se prolonge.

Réglage de la température désirée (valeur de consigne)

- La plage de réglage de la température de l'appareil est comprise entre 2°C et 10°C
- Afin de régler ou changer la valeur de consigne :
 - pressez brièvement la touche , la valeur affichée sur l'écran commence alors à clignoter;
 - selon les besoins augmentez ou diminuez cette valeur à l'aide des touches  ou  ;
 - confirmez la valeur ainsi réglée à l'aide de la touche .
- Si, dans les 10 secondes qui suivent, aucune touche n'est pressée, la température à l'intérieur de l'enceinte apparaît sur le cadran d'affichage.


Allumer/ éteindre l'éclairage



- L'appareil est équipé de deux rampes d'éclairage LED. Celles-ci sont placées le long des languettes latérales de l'ouverture de la porte.
- Selon les besoins vous pouvez allumer l'éclairage LED à l'intérieur de l'appareil en pressant brièvement la touche .
- Afin d'éteindre l'éclairage appuyez à nouveau sur la touche .

Dégivrage automatique

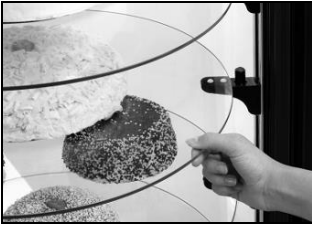
L'appareil est dégivré automatiquement 4 fois dans un cycle de 24 heures.

Dégivrage manuel

Si vous voulez dégivrer à tout autre moment que celui prévu par le cycle automatique, afin de mettre en marche le dégivrage manuel, pressez la touche  pendant 6 secondes.

Le témoin LED de dégivrage s'allume  et va clignoter jusqu'à la fin du processus de dégivrage. A la fin du dégivrage, le témoin LED de dégivrage  s'éteint et le processus suivant de dégivrage se met en marche automatiquement 6 heures plus tard.

Tablettes en verre



- La vitrine à gâteaux est équipée de **6 tablettes en verre**, qui sont
 - ✓ réglables à différentes hauteurs,
 - ✓ rotatives,
 - ✓ amovibles.

- **Le réglage de la hauteur** des tablettes en verre permet de présenter dans la vitrine des tartes et des gâteaux de différentes hauteurs. Placer aux hauteurs désirées 3 supports avec des cales pour chaque tablette en verre, en les insérant aux emplacements désignés des rails et placer les tablettes en verre sur ces supports.
- Il est **possible de tourner** les tablettes en verre en les déplaçant sur les cales à gauche ou à droite, ce qui facilite le remplissage et le retrait des aliments et permet de présenter au mieux les tartes, les gâteaux, les snacks et autres.
- Les tablettes en verre sont **amovibles**, ce qui facilite le réglage de la hauteur et le nettoyage des tablettes en verre et des surfaces intérieures de la vitrine à gâteaux.

Réfrigération des gâteaux

- Grâce à la réfrigération par circulation d'air avec ventilateur, l'intérieur de la vitrine à gâteaux, la température est uniformément répartie à chaque niveau.
- Lorsqu'à l'intérieur de la vitrine à gâteaux la température de réglage est atteinte, le témoin LED de réfrigération s'éteint, et l'appareil est prêt à recevoir les mets appropriés : gâteaux, pâtisseries, etc.
- Ouvrir la porte vitrée et placer les gâteaux préparés sur les étagères vitrées.



INDICATION !

Ne pas placer de gâteaux, tartes, dessert, etc. dans la vitrine à gâteaux, lorsqu'ils sont encore chauds. Veuillez attendre que les articles préparés aient refroidis à la température ambiante.

- Afin de limiter les pertes d'énergie dues au processus de refroidissement, la durée d'ouverture de la porte vitrée devrait être aussi courte que possible.
- Après avoir retiré les mets désirés de la vitrine, refermer la porte vitrée.
- Si un arrêt prolongé de l'utilisation de l'appareil doit avoir lieu, débranchez l'appareil de l'alimentation électrique (retirer la fiche !).

6. Nettoyage



AVERTISSEMENT !

Avant le nettoyage, débranchez-le l'appareil de l'alimentation électrique (retirez la fiche!).

Ne pas utiliser de jet d'eau sous pression pour nettoyer l'appareil !

Veillez à ce que l'eau ne pénètre pas à l'intérieur de l'appareil.



ATTENTION!

Ne jamais utiliser d'eau bouillante pour le nettoyage de l'appareil!

Ne jamais utiliser de produits de nettoyage agressifs tels que de la poudre à récurer, de l'alcool ou des détergents alcalins, diluant, produits à base de pétrole, qui peuvent endommager la surface de l'appareil.

- A la fin de la journée où il est mis en service, l'appareil doit être nettoyé soigneusement.
- Débranchez l'appareil de la prise (retirez la fiche !).
- Avant de commencer le nettoyage, ôtez les articles alimentaires qui se trouvent dans la vitrine et, pendant le nettoyage, laissez-les au réfrigérateur afin qu'ils ne se perdent pas.
- Retirer les tablettes en verre de la vitrine et nettoyez-les soigneusement en utilisant un chiffon doux et un produit nettoyant désinfectant approuvé pour le contact alimentaire. Après avoir lavé les étagères vitrées, rincez-les à l'eau claire, puis séchez-les soigneusement.
- La vitrine à gâteaux doit être régulièrement nettoyée à l'intérieur et à l'extérieur avec un détergent doux et un chiffon doux. Les surfaces nettoyées doivent être rincées à l'eau claire pour éliminer les résidus de détergent et la vitrine à gâteau doit être séchée avant d'être remise en marche.
- Si de l'eau de condensation s'est accumulée dans le fond de la vitrine, elle doit être retirée à l'aide d'un chiffon doux et humide.
- **Ne jamais** utiliser de produits nettoyants abrasifs ou corrosifs, par ex. poudre à récurer, substances contenant de l'alcool, diluants, qui pourrait endommager les surfaces de l'appareil.
- Pour sécher et polir la surface, utilisez avec un chiffon doux et sec.

Si la vitrine à gâteau doit rester inutilisée pendant une longue période, veuillez suivre les points suivants :

- débranchez l'appareil de l'alimentation (retirer la fiche!);
- retirer tous les articles alimentaires de la vitrine à gâteaux;
- nettoyez la vitrine à gâteaux à l'intérieur et à l'extérieur conformément aux instructions vues plus haut ;
- rincer l'appareil à l'eau claire et sécher soigneusement;
- la porte vitrée doit rester ouverte un certain temps afin que l'appareil sèche complètement.

7. Anomalies de fonctionnement

En cas de panne, débrancher l'appareil de l'alimentation électrique. Consultez le tableau suivant pour vérifier s'il est possible d'éliminer le problème de fonctionnement avant d'appeler nos services ou de contacter le vendeur.

Problème	Cause	Solution
Absence de réfrigération	<ul style="list-style-type: none">• Le cordon d'alimentation n'est pas branché correctement• Le fusible du circuit électrique a sauté• Panne d'électricité• Le régulateur de température est endommagé	<ul style="list-style-type: none">• Retirer et remettre la fiche correctement• Vérifier le fusible ; vérifier l'appareil en le branchant sur une autre prise• Vérifier l'alimentation électrique• Contacter le vendeur
La capacité de refroidissement est insuffisante	<ul style="list-style-type: none">• Trop grande proximité d'une source de chaleur ou exposition aux rayons du soleil• Mauvaise circulation de l'air dans l'appareil• Réglage de la température inapproprié• Trop plein de l'appareil	<ul style="list-style-type: none">• Assurer un écart suffisant entre l'appareil et la source de chaleur• Veiller à garder un écart suffisant par rapport aux murs et à d'autres objets• Vérifier le réglage, régler à une température inférieure• Retirer l'excès d'articles alimentaires
L'appareil fonctionne bruyamment	<ul style="list-style-type: none">• L'appareil n'est pas installé sur une surface suffisamment plane• L'appareil est en contact avec les murs ou d'autres objets	<ul style="list-style-type: none">• Placer l'appareil sur une surface bien plane• Veiller à garder un espace suffisant entre l'appareil et les murs ou autres objets

Les phénomènes suivants ne sont pas causés par un dommage :

1. Un bruit d'écoulement : le son, audible en utilisation normale, est dû à la circulation de l'agent réfrigérant dans le système.
2. **La condensation de l'eau sur les parois latérales et la porte vitrées est normale lorsque le taux d'humidité est plus élevé. L'eau de condensation doit être retirée à l'aide d'un chiffon doux et sec.**

Si vous ne parvenez pas à supprimer la cause du mauvais fonctionnement:

- ne pas ouvrir l'enceinte de l'appareil,
- informer le point de service client ou contacter votre vendeur en fournissant les informations suivantes :
 - le type de panne;
 - le numéro d'article et de série (consulter la plaque nominale au dos de l'appareil).

8. Elimination des éléments usés



Les appareils électriques et électroniques sont très souvent composés de matériaux précieux. Ils sont également constitués de matériaux nuisibles qui sont indispensables à leur fonctionnement et sécurité. Leur élimination avec les déchets classiques ou leur traitement incorrect peut constituer un risque pour la santé et l'environnement. Il est donc interdit de les éliminer avec les déchets classiques.

Après leur utilisation, les appareils usagés doivent être traités conformément aux lois en vigueur dans le pays d'utilisation. Contacter le point de collecte local le plus proche pour éliminer et traiter les appareils électriques et électroniques usagés. Contacter une entreprise spécialisée dans le domaine ou le service chargée des questions de traitement des déchets dans votre municipalité.



ATTENTION !

Afin d'exclure l'abus et les risques encourus, rendre l'appareil usagé inutilisable avant son élimination. Débrancher pour cela l'appareil de l'alimentation secteur et retirer le câble d'alimentation de l'appareil.

Le gaz propulseur utilisé dans l'appareil est inflammable. Il doit être éliminé conformément aux lois nationales.